

FINANCIJSKA AGENCIJA

OIB: 85821130368

Lorena Jegera 1
31000 OSIJEK

Klasa: _____

Ur. br.: ST-1600/2015

(adresa)

PODACI O VJEROVNIKU

Naziv / ime i prezime ZAJEP ÉPÍTŐ KFTAdresa H-1062 BUDAPEST, BAJZA u 54 HUNGARY

OIB

vjerovnika HU 14886791 (14886791-2-42)Adresa e-pošte office@zajep.hu Telefon/mobitel +36 1 252 1577

Temeljem čl. 54. Zakona o financijskom poslovanju i predstečajnoj nagodbi (NN 108/12, 144 /12)

prijavljujem tražbinu prema dužniku:

PODACI O DUŽNIKU

Naziv / ime i

prezime WERKOS d.o.oAdresa ULICA BOROVA G, 31000 OSIJEKOIB 84820806875dužnika [REDACTED]u iznosu: 36.491,45 EUR = ~ 276 093,13 kn,

(ukupni iznos)

od toga:

- glavnica 36.491,45 EUR = ~ 276 093,13 kn,

- kamata _____ kn*

Pravna osnova tražbine (npr. ugovor, odluka suda ili drugog tijela):

MARUDŽBAFINANCIJSKA AGENCIJA
RC OSIJEK

1

11-02-2015

PREDSTEČAJNE NAGODBE
PRIMANJE I OTPREMA POŠTEKLASA 11-04/16-56/2UR. BROJ 04-06-16-172

Kao dokaz prilažem (npr. račun, izvadak iz poslovnih knjiga):

RACUNE: EXP-022/2015, EXP 027/2015

Za navedenu tražbinu raspoložem ovršnom ispravom (npr. ovršna sudska odluka, ovršna sudska nagodba, ovršna javnobilježnička isprava), te istu kao dokaz prilažem uz prijavu.

DA / NE

Naziv ovršne isprave: _____

Budapest, 04.02.2016

Mjesto i datum

SZILVÁSSY ROLAND

Ime i prezime, svojstvo potpisnika prijave (čitko popuniti štampanim slovima)

Szilvassy Roland

Potpis i pečat vjerovnika

Zajép Kft.

Invoice / Számla

Issued By / Kibocsátó

Zajép Kft.
1062 Budapest, Bajza utca 54. II.em.1/B
Phone / Tel.:
Tax No. / Adószám: 14886791-2-42
Bank / Számlavezető: Országos Kereskedelmi és Hitelbank Zrt
Bank Acc. No. / Bankszámla: 10409015-50515654-50521002
IBAN: HU98 1040 9015 5051 5654 5052 1002
SWIFT: OKHB HUHB

Bill To / Vevő

Werkos D.O.O. - Osijek
Osijek
Ulica Borova 6.
31000
EU VAT Reg. No. / Közösségi adószám: HR 84820806875

Postacím: 1581 Budapest, Pf. 30.

Subject / Tárgy: Celje II. part, Munkaszám: 200096, LC No.: 71-15635

Payment Method / Fizetési mód Letter of Credit	Shipping Date / Teljesítés 2015.08.27.	Invoice Date / Kelt 2015.08.31.	Payment Due / Fizetési határidő 2015.09.30.	Invoice No / Sorszám EXP-027/2015		
Description / Megnevezés	Quantity / Mennyiség	Unit Price / Egységár EUR	Subtotal Net / Nettó össz. EUR	VAT / ÁFA %	VAT / ÁFA EUR	Subtotal Gr. / Bruttó EUR
Fabeton Akusztik VIII/A panel (382x50 cm) stone gray / Fabeton Akusztik VIII/A zajárnyékoló panel (382x50 cm) közép szürke	764 m2	34,91	26 671,24	0	0,00	26 671,24

VAT Percent / ÁFA kulcs	VAT Base / ÁFA alap EUR	VAT Total / ÁFA érték EUR	Net Total / Nettó érték összesen:	26 671,24
			VAT Total / Áthárított ÁFA összesen:	0,00
ÁKK	26 671,24	0,00	Gross Total / Bruttó végösszeg:	26 671,24

Rate / Árfolyam: 1 EUR=313.76 Ft

Totals / Végösszegek: Net / Nettó: 8 368 368 Ft; VAT / ÁFA: 0 Ft; Gross / Bruttó: 8 368 368 Ft

This is a VAT free delivery witzhin EU according the paragraph 89 of the CXXVII Law 2007.
The consignee is liable to the taxation in the country of destination.

According to the proforma Invoice No. 15005 dated 20.05.2015. EXW Nádudvar, Hungary

	CMR No.	Packing list No.
1.	46201	15-035
2.	1810431	15-036
3.	1372777	15-037
4.	none	15-038
5.	1956580	15-039
6.	02545	15040
7.	44056	15-041

Invoice / Számla

Issued By / Kibocsátó

Zajép Kft.
1062 Budapest, Bajza utca 54. II.em.1/B
Phone / Tel.:
Tax No. / Adószám: 14886791-2-42
Bank / Számlavezető: Országos Kereskedelmi és Hitelbank Zrt
Bank Acc. No. / Bankszámla: 10409015-50515654-50521002
IBAN: HU98 1040 9015 5051 5654 5052 1002
SWIFT: OKHB HUHB

Bill To / Vevő

Werkos D.O.O. - Osijek
Osijek
Ulica Borova 6.
31000
EU VAT Reg. No. / Közösségi adószám: HR 84820806875

Subject / Tárgy: Celje II. part, Munkaszám: 200096

Payment Method / Fizetési mód	Shipping Date / Teljesítés	Invoice Date / Kelt	Payment Due / Fizetési határidő	Invoice No / Sorszám
Átutalás 30 nap	2015.07.10.	2015.07.20.	2015.08.19.	EXP-022/2015

Description / Megnevezés	Quantity / Mennyiség	Unit Price / Egységár EUR	Subtotal Net / Nettó össz. EUR	VAT / ÁFA %	VAT / ÁFA EUR	Subtotal Gr. / Bruttó EUR
Fabeton Akusztik VIII/A panel (382x50 cm) light gray / Fabeton Akusztik VIII/A zajárnyékoló panel (382x50 cm) világos szürke	66,85 m2	32,20	2 152,57	0	0,00	2 152,57
Fabeton Akusztik VIII/A panel (382x50 cm) stone gray / Fabeton Akusztik VIII/A zajárnyékoló panel (382x50 cm) közép szürke	162,35 m2	34,91	5 667,64	0	0,00	5 667,64

VAT Percent / ÁFA kuics	VAT Base / ÁFA alap EUR	VAT Total / ÁFA érték EUR	Net Total / Nettó érték összesen:	7 820,21
ÁKK	7 820,21	0,00	VAT Total / Áthárított ÁFA összesen:	0,00
			Gross Total / Bruttó végösszeg:	7 820,21

Rate / Árfolyam: 1 EUR=312.38 Ft

Totals / Végösszegek: Net / Nettó: 2 442 877 Ft; VAT / ÁFA: 0 Ft; Gross / Bruttó: 2 442 877 Ft

This is a VAT free delivery within EU according the paragraph 89 of the CXXVII Law 2007.
The consignee is liable to the taxation in the country of destination.

07.16.

Address:

ZAJEP Kft.

**Bajza utca 54
BUDAPEST
HUNGARY**

PURCHASE ORDER No.: 314/2014

7363

Date: 30.05.2014

Term of payment:

Mode of payment: **IN ADVANCE**

Delivery date: **30.06.2014**

Delivery terms: **EX WORKS**

Currency: **EUR**

IB: 10431

Dispatch to our address:

No.	Material/Equipment Description/Type / Catalog No.	U.M.	Quantity	Price	
				Pro Unit	TOTAL
1.	FABETON AKUSZTIK VIII/A, 3,82x0,50m, RAL 7030 BP1SG Note: One side absorbing, back side wood-chip concrete cover in the same RAL colour - STONE GREY	m2	19632,89	34,91	685.384,19
2.	FABETON AKUSZTIK VIII/A, 3,82X0,50m, RAL 7044 BP1 LG Note: One side absorbing, back side wood-chip concrete cover in the same RAL colour - SILK GREY	m2	8826,11	32,20	284.200,74
3.	FABETON AKUSZTIK X/2M, 3,82X0,50, RAL 7030 OBP SG Note: Both sides absorbing, back side wood-chip concrete cover in the same RAL colour - STONE GREY	m2	3403,62	49,40	168.138,83
4.	FABETON AKUSZTIK X/2M, 3,82X0,50, RAL 7044 OBP LG Note: Both sides absorbing, back side wood-chip concrete cover in the same RAL colour - SILK GREY	m2	1472,61	46,69	68.756,16
5.	FABETON AKUSZTIK VIII/A, 1,82X0,50m, RAL 7030 BP2 SG Note: One side absorbing, back side wood-chip concrete cover in the same RAL colour - STONE GREY	m2	10,01	34,91	349,45
6.	FABETON AKUSZTIK VIII/A, 1,82X0,50m, RAL 7044 BP2 LG Note: One side absorbing, back side wood-chip concrete cover in the same RAL colour - SILK GREY	m2	2,73	32,20	87,91
7.	FABETON AKUSZTIK VIII/A, 3,82x0,50m, RAL 1003 BP1GE	m2	416,38	34,91	14.535,83

PURCHASE ORDER No.: 314/2014

No.	Material/Equipment Description/Type / Catalog No.	U.M.	Quantity	Price	
				Pro Unit	TOTAL
8.	<p>Note: One side absorbing, back side wood-chip concrete cover in the same RAL colour - SIGNALGELB.</p> <p>FABETON AKUSZTIK X/2M, 3,82x0,50, RAL1003 OBP GE</p>	m2	84,04	49,40	4.151,58
9.	<p>Note: Both sides absorbing, back side wood-chip concrete cover in the same RAL colour - SIGNALGELB</p> <p>FABETON AKUSZTIK VIII/A, 3,96x0,50m, RAL 7044 BP3 LG</p> <p>Note: One side absorbing, back side wood-chip concrete cover in the same RAL colour - SILK GREY</p> <p>SUPPLIER WILL ISSUE A PERFORMANCE BANK GUARANTEE (QUALITY AND DELIVERY TERMS) IN THE AMOUNT OF 10% OF THE TOTAL ORDER VALUE. THE BANK GUARANTEE HAS TO BE UNCONDITIONAL, IRREVOCABLE AND PAYABLE AT FIRST CALL. VALIDITY OF THE BANK GUARANTEE TILL 31.12.2014. OR TILL TECHNICAL ACCEPTANCE IS FINISHED.</p> <p>FOR ANY DELAY IN RELATION TO THE DYNAMIC PLAN A PENALTY OF 0.05% FOR EVERY DAY OF THE DELAY WILL BE CHARGED. THIS PENALTY CANNOT EXCEED 10% OF TOTAL ORDERED VALUE.</p> <p>CONCRETE QUALITY: XC4 VALUE OF TWO WEEK QUANTITY WILL BE PAID TO THE SUPPLIER IN ADVANCE. THEN THE SUPPLIER WILL MAKE AN INVOICE AT THE END OF THE WEEK SO IT WILL BE PAID TILL THE END OF THE SECOND WEEK. BELOW STATED QUANTITY IS AN APPROXIMATE QUANTITY FOR 2014. EXACT TYPES AND QUANTITIES WILL BE DEFINED SUCCESSIVELY ACCORDING TO THE DYNAMICS PLAN FROM THE BUILDING SITE.</p>	m2	2383,92	32,20	76.762,22
				TOTAL:	1.302.366,90

PLEASE, SEND US BACK YOUR ORDER CONFIRMATION.

Verified by: **DAJANA BUDIMIR-PACEK**

DAJANA BUDIMIR-PACEK

M.P.

Page:

2 / 2

Werkos d.o.o. za inženjering u graditeljstvu / OIB: 64820806875 • VAT Number: HR64820806875

Trgovački sud u Osijeku MBS-030016616 • Član uprave: Petar Velicki • MB 0295558

Broj računa: HR0724810001123000894 kod KBZ d.d. • Temeljni kapital 23.808.600,00 kn uplaćen u cijelosti

WERKOSGROUP

Zsigmond Rt.
1581 Budapest Pf. 30.
1.
ig. 64. 11. 1964

ELSŐBBSÉG
PRIORITAIRE

TÉRTIVÉNY
AVIS DE RÉCEPTION

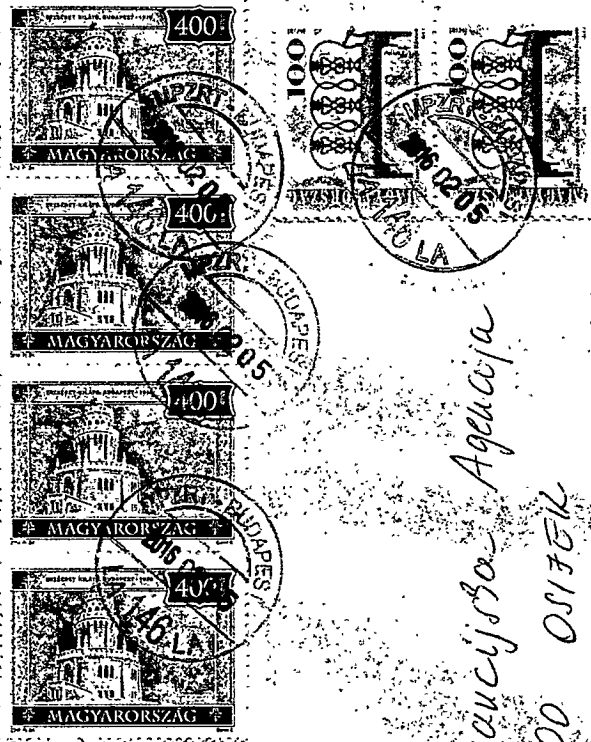
R

H-1005 BUDAPEST



RR 308 550 090 HU

Nemzetközi ajánlott
Please scan - Signature required
Veuillez scanner - Remise contre Signature



Financijáza Agencija
31000 OSIJEK
Ireneza Jegerca 1.
HORVATOSZAB
X